



SIGUEM REALISTES  
EL TASSÓ ÉS MIG BUIT

# NO TUDIS L'AIGUA



L'aigua és un recurs valuós i limitat a Mallorca. A l'estiu som molts més a l'illa, però l'aigua és la mateixa; utilitza només la que necessitis. No la tudis, el tassó és mig buit.



Millor una dutxa ràpida que un bany; estalviaràs molta aigua.



Tanca el grifó mentre t'ensabones, et rentes les dents o t'afaites.



El vàter no és una paperera, no hi tiris tovalloletes, compreses ni res que no sigui paper higiènic.



Vigila els grifons mal tancats, repara les fuites i degotejos aviat.



Utilitza les tovalloles de bany en diverses ocasions, com faries a la teva casa.



Escurça el temps que passes a la dutxa de la platja.



Evita que els nins juguin amb l'aigua.



Si detectes deficiències en cisternes o aixetes, avisa a recepció.



Recorda als teus companys de viatge que l'aigua és un bé comú.



SEAMOS REALISTAS  
EL VASO ESTÁ MEDIO VACÍO

## NO MALGASTES EL AGUA



El agua es un recurso valioso y limitado en Mallorca. En verano somos muchos más en la isla, pero el agua es la misma; utiliza solo la que necesites. No la malgastes, el vaso está medio vacío.



Mejor una ducha rápida en lugar de un baño; ahorrarás mucha agua.



Cierra el grifo mientras te enjabonas, te lavas los dientes o te afeitas.



El váter no es una papelera, no tires toallitas, compresas ni nada que no sea papel higiénico.



Vigila los grifos mal cerrados; repara los escapes y goteos pronto.



Utiliza las toallas de baño en varias ocasiones, como harías en tu casa.



Acorta el tiempo que pasas en la ducha de la playa.



Evita que los niños jueguen con el agua.



Si detectas deficiencias en cisternas o grifos, avisa a recepción.



Recuerda a tus compañeros de viaje que el agua es un bien común.



LET'S BE REALISTIC  
THE GLASS IS HALF-EMPTY

## DON'T WASTE THE WATER



Water is a limited, valuable resource on Majorca. In summer, there are many more people on the island, but the same amount of water as always. Use only as much as you need. Don't waste it: the glass is half-empty.



It's better to take a quick shower than a bath. You'll save a lot of water.



Turn off the tap while you lather up, brush your teeth or shave.



The toilet is not a waste bin. Do not throw wet wipes, sanitary pads or anything that is not toilet paper down it.



Watch out for taps that are not properly turned off. Repair leaks and drips as quickly as possible.



Use the bath towels several times, like you would at home.



Take shorter showers at the beach.



Don't let children play with water.



If you notice any flaws in toilet cisterns or taps, please notify the front desk.



Remind your fellow travellers that water is a shared resource.



SEIEN WIR REALISTISCH  
DAS GLAS IST HALB LEER

## VERSCHWENDEN SIE KEIN WASSER



Wasser ist eine wertvolle und knappe Ressource auf Mallorca. Im Sommer sind viel mehr Menschen auf der Insel, doch die Wassermenge bleibt unverändert. Verwenden Sie deshalb nur die Menge, die Sie wirklich brauchen. Verschwenden Sie es nicht, das Glas ist nur halb leer.



Duschen Sie, statt zu baden und sparen Sie dabei viel Wasser.



Drehen Sie beim Händewaschen, Zähneputzen und Rasieren den Wasserhahn zu.



Die Toilette ist kein Mülleimer. Reinigungstücher, Binden oder sonstige Abfälle gehören nicht ins Klo – nur Toilettenpapier.



Achten Sie auf nicht richtig zugedrehte Wasserhähne; reparieren Sie umgehend undichte und tropfende Wasserhähne.



Verwenden Sie die Handtücher mehrmals, wie Sie es Zuhause tun würden.



Duschen Sie sich nur kurz in den Strandduschen.



Achten Sie darauf, dass Kinder nicht mit Wasser spielen.



Wenn Sie an Wasserbehältern oder Hähnen Mängel feststellen, melden Sie dies umgehend der Rezeption.



Erinnern Sie Ihre Reisebegleiter daran, dass Wasser ein Allgemeingut ist.